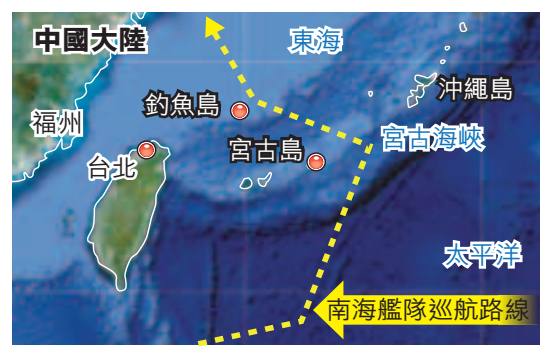


《馬關條約》國恥日宣主權 中方首公布巡航 中華神盾巡釣島

南海艦隊巡航路線圖



蘭州號導彈驅逐艦

中國海軍新一代052C型防空導彈驅逐艦，被譽為「中華神盾」

排水量：7,000噸；航速：＜30節

武器：反艦導彈；艦空導彈；1座100毫米單管隱身主炮；2座7管30毫米近防炮；4座多用途發射器；2座3聯324毫米魚雷發射管；1架卡28反潛直升機

衡水號防空護衛艦

中國海軍裝備的第一種054A型區域防空護衛艦

排水量：4,053噸；航速：27節

武器：艦載垂直發射系統，用於紅旗16艦空導彈和反潛導彈發射；2組近程防禦武器系統；2座四聯裝反艦導彈發射架；2座3管輕型反潛魚雷發射裝置；1架卡28或直9直升機



文匯報

WEN WEI PO
www.wenweipo.com

政府指定刊登有關法律廣告之刊物
獲特許可在全國各地發行
2013年4月 18 星期四
4897001360013
大致多雲 幾陣驟雨
氣溫：24-28℃ 濕度：80-95%
港字第23056 今日出紙4疊11張半 售7元



■中國官方昨日率先公布南海艦隊兩艘艦艇駛經釣魚島海域，並首次使用「巡航」措辭。 設計圖片

香港文匯報訊（記者 葛沖 北京報道）昨天是國恥紀念日。118年前的1895年4月17日，清政府與日本簽定割讓台灣及其附屬島嶼的《馬關條約》。中國官媒昨日首度發布海軍南海艦隊遠海編隊是日上午到達釣魚島附近海域巡航的消息。此前，中國外交部和國防部在回應外媒相關報道時，均未使用過「巡航」措辭。外界認為，中國政府16日公布國防白皮書，中國海軍此舉彰顯出北京在處理釣島問題上日益自信，維護領海主權不容商量的決心。

據中央電視台和新華社報道，南海艦隊遠海訓練編隊昨日上午在釣魚島附近海域進行巡航，這也是南海艦隊首次巡航釣魚島。編隊包括編號為170的052C型導彈驅逐艦「蘭州」號和編號為572的054A型導彈護衛艦「衡水」號，兩者均為中國海軍現役最先進的水面艦艇。央視畫面顯示，釣島附近海域海況良好，兩艦組成單縱隊巡航，當天上午十時左右，曾距釣魚島約70海里。

最先進戰艦 組單縱隊巡航

蘭州艦是中國海軍第一代具備相控陣雷達、垂直發射系統的防空型導彈驅逐艦，被譽為「中華神盾」。衡水號則在去年7月剛剛正式列入列海軍南海艦隊，是中國海軍最新型導彈護衛艦。

報道稱，出航以來，編隊分別在14日進入西太平洋海域，按預定計劃開展了遠海攻防演練；15日在西太平洋開展了臨檢拿捕訓練，於16日晚穿過宮古海峽駛入釣島附近海域。此次遠訓編隊指揮員、南海艦隊某驅逐艦支隊副支隊長趙曉剛表示，釣島及其附屬島嶼自古就是中國固有領土，中國海軍在這一海域巡航完全正當合法，無可非議。

去年10月及11月，北海艦隊及東海艦隊編隊曾途經釣島附近海域，再穿過宮古海峽前往西太平洋訓練，但當時中國外交部及國防部在回應外媒有關報道時均未使用「巡航」措辭，只證實海軍編隊經過宮古海峽前往西太平洋進行遠海訓練。

選特殊日子 顯捍領土決心

外界注意到，此前中國軍艦進入釣島附近海域的消息都是先由日本媒體披露的，而昨日南海艦隊編隊到釣島附近海域巡航的消息則是中國官方率先對外公佈。中方發佈該消息後，日本防衛省一度宣稱沒有相關消息，直到傍晚防衛省統合幕僚監部才稱，經過海上自衛隊第5航空群所屬P-3C反潛巡邏機以及第13護衛隊「春雪」號驅逐艦確認，北京時間

16日晚8時左右，中國海軍2艘軍艦通過宮古島東北約110公里處海域，向西北方向向東海海域航行。

中國政府前日發佈《中國武裝力量的多樣化運用》的白皮書，點名批判「日本在釣魚島問題上製造事端。」而昨天又是「甲午戰爭」戰敗，清政府在1895年4月17日被迫與日本簽署《馬關條約》紀念日。在以上歷史背景下，外界認為，南海艦隊遠訓編隊選擇此時對釣島附近海域展開巡航，反映出中方在處理釣島問題上日益自信；充分表明中國政府維護領土領海主權的堅強意志與決心。

自去年以來，日本頻頻在釣島問題上挑起事端，提出所謂「國有化」、「駐軍」和「登島」等言論，對中國領土領海構成嚴重侵犯。中國軍事科學院國防政策研究中心副研究員溫冰大校在接受採訪時表示，中國是倡導以和平方式解決爭端的，但當國家利益受到侵害，中國武裝力量維護利益的決心是堅定的，也是有辦法、有能力維護自身利益的。

恥辱《馬關條約》日掠台灣釣島

4月17日是《馬關條約》簽署紀念日，也是中華民族的恥辱日。

1894年，中日甲午戰爭爆發，北洋艦隊在黃海海戰中遭到日本聯合艦隊重創，海權的喪失最終導致中國戰敗。1895年4月17日，清政府被迫簽署《馬關條約》，賠償日本白銀2億兩，將台灣島及所有附屬各島嶼(包括釣魚島)割讓給日本。



香港文匯報訊（記者 孟慶舒 北京報道）南海艦隊遠海訓練編隊昨日上午在釣魚島附近海域進行巡航，當天恰是甲午海戰戰敗、清政府被迫與日本簽署《馬關條約》國恥紀念日。中國軍事科學學會常務理事羅援少將（見圖）在接受本報專訪時表示，南海艦隊編隊選擇此時對釣島附近海域展開巡航，產生一定想像空間，此次巡航意義重要，屬於跨區域的訓練與巡航。此類常態化巡航顯示中國海軍維護祖國領海主權的意志與決心。他強調，海軍今後的巡航訓練將可能由幾大艦隊配合完成。

昨日正逢《馬關條約》簽署國恥紀念日，羅援表示：「這是中國水域，中國

怎樣進行巡航和訓練是中國自己的事情。」他認為，此次常態化巡航訓練的時間與《馬關條約》紀念日重疊，旁人會有聯想，但中國海軍進行的是常態化巡航，是根據自己的訓練安排和執勤需要進行部署的。

多支艦隊或將聯合巡航

此次巡航是中國海軍今年第三次開展遠海訓練，又正值北京前天剛剛公布首份專題型國防白皮書。昨天再次公布巡航消息，原因何在？羅援表示，此舉體現出中國軍事透明度進一步增強，「剛剛發表白皮書，軍隊遠洋的信息，在周邊常態化巡航的信息，都一起對外披露。這都是透明化進程中的一部分。」

羅援特別指，「南海艦隊主要在南海巡航訓練，釣島附近屬東海艦隊轄區，南海艦隊去釣島附近巡航，是跨區域巡航訓練」，顯示出海軍今後巡航訓練可能將由多支艦隊配合完成。



馬英九：日佔釣島無據 台船有權捕魚



■馬英九昨日表示，釣魚島主權不屬日本，台灣漁民有權在該海域捕魚。 中央社

香港文匯報訊 據中社消息，17日是中日《馬關條約》簽訂118周年，台灣領導人馬英九被媒體問及有關釣魚島主權問題時稱，1945年後，日本統治釣魚島的法律依據已經消失，因為日本統治釣魚島唯一法源，就是《馬關條約》的第二條，但有關條文在開羅宣言、波茨坦公告以及中日和約陸續簽訂後，日本統治釣魚島的法律依據已消失。

倘遇日干擾 海巡署必護漁

對於有民進黨人質疑，台灣與日本上周簽定的漁業協議中，未將釣魚島主島12海里列入範圍，馬英九16日下午在國民黨中山會報中當眾保證，釣魚島整個捕漁的區域是7.4萬平方公里，協議適用的區域不包括釣島周邊範圍，但台灣的漁船還是可以去那裡捕漁，如果日本海上保安廳干擾，海巡署還是會去護漁，其他區域也都不會受到干擾，所以這次協議是「釣島主權」未讓步，台灣漁權大進步。

馬英九17日對媒體進一步解釋，台日之間的漁業協議可視為一個暫時措施，至於「主權」爭議，再由雙方漁業委員會未來進一步解決。馬英九也強調，台日雙方也明訂免責條款，所有協議內容不影響政府根據海洋法所做的主張，雙方也決定要常設漁業委員會來解決後續的問題，這對台灣來講是重要的一步，等於也是一個示範，東海和平倡議確有實質效果。

此外，對於日方聲稱釣魚島已由美國託管給日本，馬英九指出，託管只是行政權，不具主權涵義。